

چقدر درباره سیل اطلاعات دارید؟ آماده باشید!

درباره جزئیات سیل در وبسایت **kingcounty.gov/floodservices** اطلاعات بیشتری کسب کنید

قبل از سیل

1 **خطرات سیل را بشناسید.**

در kingcounty.gov/FEMAMap بررسی کنید که آیا ملک شما در دشت سیلابی واقع شده است یا خیر. اگر نیاز به کمک دارید یا اطلاعات بیشتری دربارهٔ مدارک مرتفعسازی ملک می‌خواهید، با شماره **206-477-4812** تماس بگیرید.

2 **بیمه سیل بخريد.** بیمهٔ استاندارد ملک، خسارات ناشی از سیل را پوشش نمی‌دهد و سیاست‌های بیمه سیل جدید نیز ممکن است 30 روز زمان انتظار داشته باشد. برای کسب اطلاعات بیشتر از وبسایت **floodsmart.gov** دیدن کنید یا با شماره **877-336-2627** تماس بگیرید.

در هنگام سیل

1 **برگردید، و وارد آب نشوید.**

برگردید، و وارد آب نشوید. از رانندگی و پیاده‌روی در مناطق سیل‌زده خودداری کنید.

2 **شرایط برنامه هشدار سیل (Flood Warning) را بررسی کنید** یا با مرکز هشدار سیل King County تماس بگیرید.

بعد از سیل

1 **تا زمانی که این کار ایمن نیست وارد ساختمان خود نشوید.** از یک متخصص بخواهید که وضعیت خدمات شهری شما را قبل از استفاده بررسی کند.

کمک به کاهش خسارات سیل در آینده

هرگونه ساختوساز در دشت سیلابی نیاز به مجوز دارد. ساختوساز جدید، تعمیر ساختمان، افزودن، خاکبرداری، طبقه‌بندی، پرکردن یا هر نوع تغییر دیگر در ساختمان شما نیاز به مجوز دارد و لازم است که استانداردهای مقررات مدیریت دشت سیلابی در منطقه‌تان رعایت شود. هرگونه تعمیر یا بهسازی ساختمان در دشت سیلابی که بیشتر از 50 درصد ارزش ساختمان هزینه داشته باشد، باید با مرتفعسازی یا ضدسیلاب کردن سازه همراه شود.

ساختوساز مسئولانه تضمین می‌کند که افراد و ساختمان‌ها در برابر سیل ایمن تن باشند. مقررات مدیریت دشت سیلابی باعث می‌شود که مناطق در معرض سیل ما خطر کمتری برای همه افرادی که در آنجا زندگی و کار می‌کنند داشته باشد، زیرا تأثیر هر ساختوسازی را بر املاک دیگر کاهش می‌دهد.

پیش از شروع هر پروژه، با نهادهای مجوز حوزه قضایی خود یا "اداره خدمات محلی King County، بخش صدور مجوز" King County Department of Local Services, Permitting) (Division به شماره **206-296-6600** تماس بگیرید یا به وبسایت **kingcounty.gov/permits** مراجعه کنید..

 چاپ‌شده روی کاغذ قابل بازیافت. لطفاً بازیافت کنید.

3 **از خود و خانواده‌تان محافظت کنید.**

- طرح و کیت اضطراری خود را به‌روز کنید.
- بدانید چه زمانی باید ملک را تخلیه کرده و مسیر خود را به سمت ارتفاعات تمرین کنید.
- یک دوست یا خویشاوند خارج از ایالت پیدا کنید که در صورت مشغول بودن خطوط محلی، بتوانید با آن‌ها تماس بگیرید.

4 **از ملک و حیوانات خانگی خود در برابر خطرات ناشی از سیل محافظت کنید.**

- خودروها، تجهیزات، دام/حیوانات خانگی را به زمین مرتفع‌تری منتقل کنید.
- مخازن پروپان و سوخت را در جای خود محکم کنید. مواد شیمیایی و اشیاء با ارزش را بالاتر از سطح سیل ذخیره کنید.
- شیرهای یک‌طرفه بر روی زانویی‌های فاضلاب ساختمان نصب کنید تا از برگشتن آب سیل به زهکشی فاضلاب جلوگیری شود.

3 **گزارش‌های هواشناسی،** را دنبال کنید و به دستورات احتمالی تخلیه گوش دهید.

4 **اگر قادر به خروج ایمن نیستید، برای کمک با 911 تماس بگیرید.** با تلفن همراه و چراغ قوه به بالاترین طبقه بروید.

5 **از کیسه‌های شن برای محافظت از ملک خود استفاده کنید** (برای مکان‌های توزیع رایگان به نقشه مراجعه کنید).

6 **اگر سیلاب به ساختمان شما نزدیک می‌شود، در صورت ایمن بودن، آب و برق را از منبع اصلی قطع کنید.**

2 **برای پاکسازی ایمن ساختمان،** مواد غذایی و آب

خود، مراحل را دنبال کنید. اطلاعات بیشتر را در **kingcounty.gov/PrepareForFlooding** کسب کنید.

3 **خسارت سیل خود را مستند کنید.** از خرابی‌ها عکس بگیرید و هزینه‌های تعمیر را ثبت کنید. برای مطالبه خسارت سیل، با کارگزار بیمهٔ خود تماس بگیرید.

4 **نقطه آب بالا را در ساختمان خود علامت بزنید.**

نقش خود را ایفا کنید!

از دشت‌های سیلابی طبیعی محافظت کنید.

دشت‌ها سیلابی طبیعی و سالم روان‌آب را کند کرده و به ذخیره آب سیل کمک می‌کند، و در حین داشتن مزایای بسیار دیگر، خطر سیل را نیز کاهش می‌دهد.

هرگز زیاله‌ها را در زهکش سیلاب نریزید؛ زیاله ها و فضولات حیوانات را در سطل زیاله بریزید؛ و پیاده‌روها، نودان‌ها، راه‌های ماشین‌رو و دیگر سطوح سنگفرش‌شده را جارو کنید. زهکش سیلاب سالم به تمیز ماندن رودخانه‌ها و جریان‌های آب ما همچنین به سلامت آب شرب، حیات وحش و چرخه حیات کمک می‌کند.

ثبت‌نام برای دریافت

هشدار سیل

برای دریافت هشدار سیل رایگان ثبت‌نام کنید. می

توانید انتخاب کنید که هشدارها را از طریق **تلفن، پیامک یا ایمیل** دریافت کنید.

kingcounty.gov/flood

برنامه را نصب کنید!

برنامه به‌روز شده ما به شما امکان

می‌دهد داده‌های سنجش، مراحل سیل و پیش‌بینی‌ها را در زمان واقعی ردیابی کنید.



• **فناوری قابل‌اطمینان‌تر:**

زمانی که به اطلاعات بیشتر نیاز دارید، به آن دسترسی پیدا کنید.

• **نمودارهای تعاملی:**

برای اطلاع از شرایط محلی، داده‌های سیل را کاوش کنید.

• **زبان‌های اضافی:**

مشاهده اطلاعات ترجمه شده توسط Google Translate.



516 Third Ave. Room 1200 • Seattle WA 98104

kingcountyfloodcontrol.org

2025-2024

آماده سیل باشید

راهنمای شما برای آمادگی در برابر سیل در King County

آماده‌اید؟

به‌عنوان رئیس منطقه کنترل سیل (منطقه) King County، هر روز قدرت و غیرقابل پیش‌بینی بودن رودخانه‌هایمان به من یادآوری می‌شود. با نزدیک شدن به فصل سیل، دوباره زمان آن رسیده است که جوامع ما برای آمادسازی گرد هم آیند. برداشتن گام‌های پیشگیرانه درحال‌حاضر می‌تواند تفاوت زیادی در مقابله با طوفان ایجاد کند.



Reagan Dunn، ریاست

من به رهبری منطقه در حفاظت از جوامع خود از طریق پروژه‌ها و سیاست‌های آینده‌گراانه جهت کاهش خطر سیل افتخار می‌کنم. ما هزینه عملیات، تعمیر و نگهداری و بهبود بیش از 500 تأسیسات حفاظت از سیل را در سراسر **118** مایل خطی از سواحل رودخانه در سراسر کانتی تأمین می‌کنیم. ما نقشه‌های دشت سیلابی را به‌روز می‌کنیم؛ مطالعات فنی انجام می‌دهیم؛ ارتفاع خانه‌ها و مشاغل را بالا می‌بریم؛ به مزارع کمک می‌کنیم تا در برابر سیلاب مقاوم‌تر شوند؛ و سیستم‌های هشدار سیل را برای ارائه اطلاعات فوری برای کمک به ایمن نگه داشتن مردم در طول حوادث سیل تقویت می‌کنیم.

منطقه همچنین برای پیشبرد مأموریت ما در حفاظت از جان و مال افراد در برابر سیل و درعین‌حال تقویت جوامع انعطاف‌پذیرتر و پایدارتر، به‌طور فعال با سازمان ها و آژانس‌های ملی همکاری می‌کند. به‌عنوان عضو جدید انجمن ملی مدیریت آب‌های طوفانی و سیلاب (National Association of Storm water) and Flood Management Agencies (NAFSMA))، ما با کارشناسان در سراسر کشور کار می‌کنیم تا بهترین استراتژی‌های کاهش خطر سیل را اتخاذ کنیم. علاوه‌براین، من خوشحالم که NAFSMA از ما دعوت کرده است تا در دو رویداد برای نشان دادن تلاش‌های نوآورانهمان حضور داشته باشیم، و تأثیر قابل توجهی که رهبری محلی ما بر بحث‌های ملی در مورد کاهش خطرات سیل دارد را نشان دهیم.

همانطور که ما برای یک فصل سیل دیگر آماده می‌شویم، لطفاً اقدامات پیشگیرانه را برای محافظت از خود و عزیزانتان انجام دهید. درک خطر سیل، دریافت بیمه سیل، مطلع شدن از طریق هشدار سیل و داشتن یک برنامه می‌تواند تفاوت را ایجاد کند. این بروشور حاوی اطلاعاتی است که به شما در آمادسازی و پاسخ به سیل کمک می‌کند، لطفاً برای مطالعه آن وقت بگذارید تا به بینش‌های ارزشمند و نکات عملی دست پیدا کنید که می‌تواند ایمنی شما و اطرافیان‌تان را افزایش دهد.

با هم می‌توانیم از خود، همسایگان و دارایی‌مان محافظت کنیم. بیایید آماده سیل باشیم!



•Reagan Dunn Chair

ریاست، منطقه کنترل سیل King County

kingcountyfloodcontrol.org
Reagan.Dunn@kingcounty.gov

PSRST STD
U.S. POSTAGE
PAID
SEATTLE WA
PERMIT NO. 6013

سلام!

شما این بروشور را دریافت کرده‌اید زیرا ملک شما در دشت سیلابی یا نزدیک آن قرار دارد و در معرض خطر سیل است.

← نقشه رودخانه‌های KING COUNTY



پروژه عبگرد خاکریز راسل پایین (The Lower Russell Levee Setback Project) نمونه رویکرد مدیریت یکپارچه دشت سیلابی ما است. این پروژه ضمن بهبود زیستگاه های آبی و ساحلی و فراهم کردن فرصت‌های تفریحی و فضای باز، از امنیت عمومی محافظت می‌کند.

حفاظت از مردم و سود رساندن به اقتصاد، محیط زیست، و جامعه

همانطور که جوامع ما تکامل می‌یابند، رویکرد ما برای مدیریت سیل نیز باید تغییر کند. منطقه کنترل سیل King County (منطقه) در خط مقدم این تکامل قرار دارد. ما مردم را در مرکز تلاش‌های خود قرار می‌دهیم تا به چشم‌انداز خود برای ساختن آینده‌ای برای مقاومت در برابر خطرات سیل، جایی که جوامع پرونوق King County و اکوسیستم‌های سالم در هماهنگی با رودخانه‌های منطقه همزیستی داشته باشند، نیل پیدا کنیم.

این منطقه در حال اجرای رویکردهای جدید برای برنامه‌ریزی زیرساخت‌ها از طریق مدیریت یکپارچه دشت سیلابی است. اما این به چه معناست؟

مدیریت یکپارچه دشت سیلابی، انعطاف‌پذیری دشت سیلابی را برای محافظت از جوامع و اکوسیستم‌ها افزایش می‌دهد و حقوق معاهده قبیله‌ای و منافع فرهنگی را گرامی می‌دارد. از ارزش‌های منطقه‌ای مانند کشاورزی، آب پاک، اقتصاد پر جنب و جوش، بازیابی ماهی قزل‌آلا و ارکا، و تفریح در فضای باز پشتیبانی می‌کند. این ناحیه بر پروژه‌های چندمنفعنی که خطرات سیل را کاهش می‌دهد، ایمنی عمومی را تضمین می‌کند و اکوسیستم‌های رودخانه را به‌طور عادلانه بازیابی می‌کند، تمرکز دارد. این شامل تعامل گسترده‌تر طرف‌های ذینفع برای اجرای اقدامات جامع تر در طول زمان است.

این رویکرد جدید در آوریل 2024 زمانی که منطقه یک بیانیه برنامه‌ای تأثیر محیطی (Programmatic Environmental Impact Statement، به‌اختصار PEIS) برای کریدور رودخانه سبز پایین را منتشر کرد، به‌عنوان نمونه معرفی شد. در PEIS، سه رویکرد برای مدیریت خطر سیل در امتداد رودخانه مورد بررسی قرار گرفت که همگی به‌طور قابل ملاحظه‌ای خطر سیل را در کریدور رودخانه سبز پایین کاهش می‌دهند و در عین‌حال سایر مزایای مهم جامعه مانند افزایش زیستگاه، فرصت‌های تفریحی اضافی و فضای باز و توسعه اقتصادی را نیز فراهم می‌کنند. این فرایند شامل مشارکت قوی قبایل، حوزه‌های قضایی محلی، آژانس‌ها، طرف‌های ذینفع و اعضای عمومی بود.

به‌عنوان بخشی از تلاش‌های تعامل، منطقه با راهبان‌های مورد اعتماد جامعه که دانش و روابط فرهنگی و زبانی محلی دارند، کار کرد. آنها با کار مهم خود، در طول فرایند بررسی پیش‌نویس PEIS بیش از 2250 نظر را به شش زبان، از افراد جامعه جمع‌آوری کردند.

با اولویت دادن به مردم و ادغام مدیریت دشت سیلابی با مزایای زیست محیطی و اجتماعی، ما راه را برای ایمن‌تر و انعطاف‌پذیرتر کردن King County هموار می‌کنیم. ما رویکرد جامعه محور خود را ادامه خواهیم داد تا اطمینان حاصل کنیم که تلاش‌های کاهش خطر سیل، نیازها، ارزش‌ها و اولویت‌های افرادی را که به آنها خدمت می‌کنیم، برآورده می‌کند.

ما با هم در حال ساختن آینده‌ای ایمن در برابر سیل هستیم که در آن جوامع پر رونق King County و اکوسیستم‌های سالم در هماهنگی با رودخانه‌های ما همزیستی کنند.

هشدار از طریق تماس تلفنی، ارسال پیامک یا ایمیل

برای دریافت رایگان هشدارهای خودکار سیل ثبت‌نام کنید. می‌توانید هشدارهای خودتان برای مراحل سیل و سطح رودخانه را شخصی‌سازی کنید.

برنامه هشدار سیل جدید

داده‌های سنجش، مراحل سیل و پیش‌بینی‌ها را در زمان واقعی ردیابی کنید. ویژگی‌های برنامه به‌روز شده:

- فناوری قابل‌اطمینان‌تر
- نمودارهای تعاملی
- زبان‌های اضافی

همواره بدانید

شرایط سیل به سرعت تغییر می‌کند.

همواره مطلع بمانید تا زمانی برای اقدام و حفظ امنیت خود و خانواده‌تان داشته باشید.



از آدرس زیر بازدید کنید

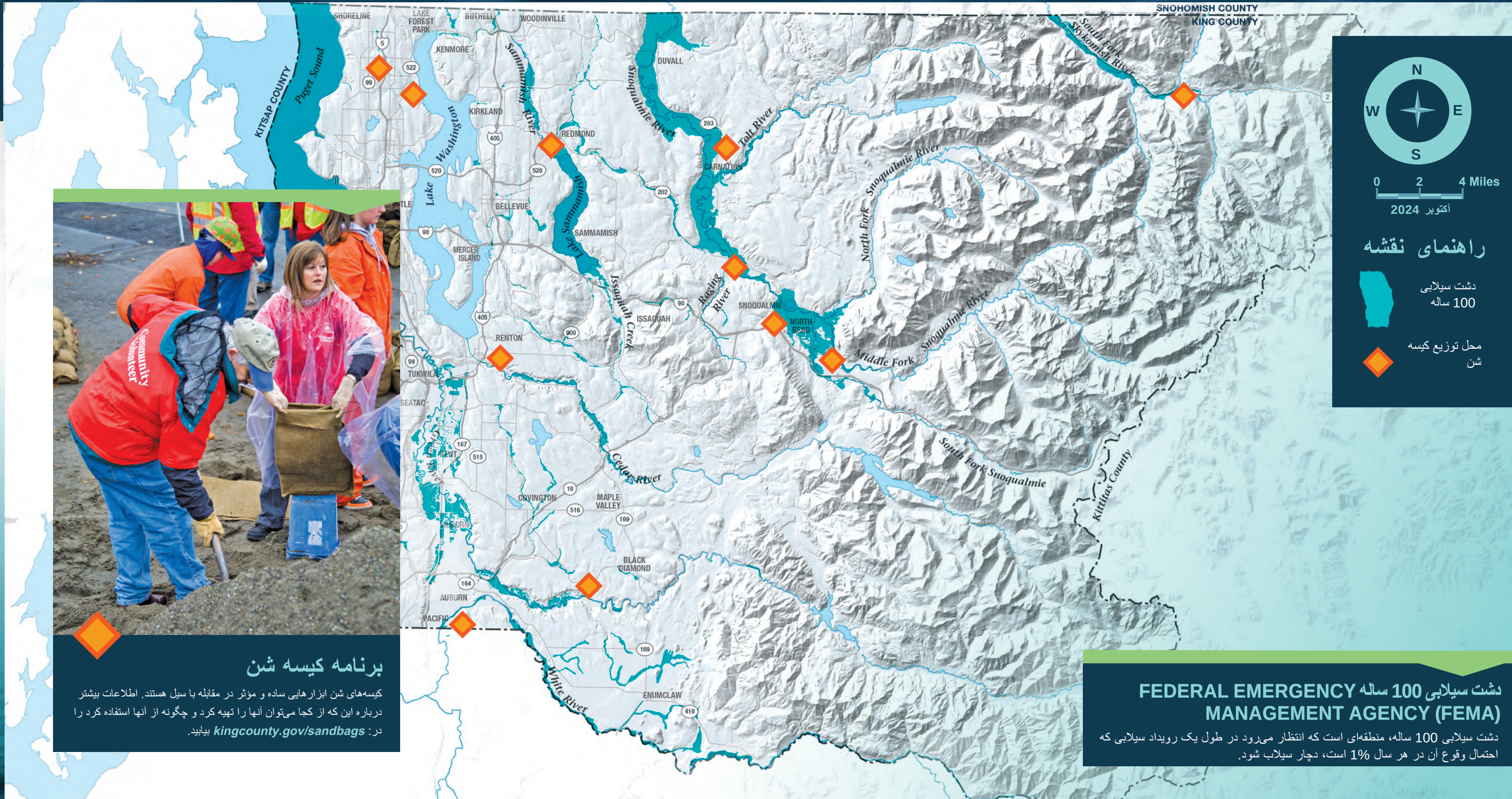
kingcounty.gov/flood

یا با شماره

206-477-4899

تماس بگیرید

سیستم رودخانه‌های KING COUNTY



برنامه کیسه شن

کیسه‌های شن ابزارهایی ساده و مؤثر در مقابله با سیل هستند. اطلاعات بیشتر درباره این که از کجا می‌توان آنها را تهیه کرد و چگونه از آنها استفاده کرد را در: kingcounty.gov/sandbags بیابید.

King County از چهار فاز برای انعکاس شرایط سیل رودخانه استفاده می‌کند. هر چه فاز بالاتر باشد، آب بیشتری در رودخانه‌های ما جاری است و احتمال وقوع سیل بیشتر می‌شود.

فازهای سیل



برای جامعه‌مان سخت کار می‌کنیم

هدف منطقه کنترل سیل King County، محافظت از جان و اموال در برابر سیل و در عین حال پیشبرد عدالت و برابری اجتماعی، معیشت پایدار، حفاظت از زیستگاه، بازیابی ماهی قزل‌آلا، تفریح، و داشتن جوامع پایدار است.

370+ پروژه

کامل شده تا خاکریزها و پوشش‌های مناسب ارتقا یابد (خاکریزهای مستحکم)

500+ اجرا و نگهداری از

تأسیسات حیاتی حفاظت از سیل در سراسر کانتی

118+ 800 مایل خطی

هکتار زمین تقویت شده در برابر سیل

سواحل رودخانه

برای شرح دقیق شرایط در هر فاز سیلاب برای رودخانه‌های Issaquah Creek و South Fork Skykomish, Tolt, Snoqualmie, Cedar, Green, and White Rivers به kingcounty.gov/flood مراجعه کنید.

معمولاً هیچ سیلی رخ نمی‌دهد. کارکنان King County آماده‌باش هستند.

فرسایش، خسارات ناشی از سیل و بسته شدن جاده‌ها در برخی نقاط ممکن است به وجود آید.

مرکز هشدار سیل King County باز است. کارکنان مرکز هشدار در 24 ساعت شبانه‌روز آماده کمکرسانی هستند.

ممکن است سیل با علق مختلف رخ دهد. بسته شدن جاده‌های مختلف از جمله شاهراه‌ها امکان‌پذیر است.

کارکنان گشت سیل از مناطق مستعد سیل بازدید می‌کنند و سازه‌های کنترل سیل را بازرسی می‌کنند.

سیل گسترده با حرکت سریع آب، بسته شدن گسترده جاده‌ها در سراسر دره‌های رودخانه.

مرکز هشدار سیل همچنان باز می‌ماند. گشت سیل تعداد بازرسی‌ها را افزایش می‌دهد.

4 شدید

آگاه بمانید



سایر منابع

برای اطلاع از اینکه آیا خانه شما در دشت سیلابی واقع شده است یا خیر، لطفاً به kingcounty.gov/FEMAMap مراجعه کنید یا با 206-477-4812 تماس بگیرید.

نحوه آمادگی در برابر سیل kingcounty.gov/floodservices

هشدار اضطراری King County در kingcounty.gov/alert

ویلاگ اخبار اضطراری King County در kcemergency.com

هشدارهای سیل King County تماس با 206-477-4899 • kingcounty.gov/flood

مرکز هشدار سیل King County تماس با 206-296-8200 یا 800-945-9263

برنامه تعمیرات مسکن King County (King County Housing Repair Program) تأمین بودجه برای تعمیرات اصلی و ضروری خانواران واجد شرایط و کم‌درآمد.

206-263-9095 • kingcounty.gov/housingrepair

خط تلفن 7/24 جاده‌های King County تماس با 206-477-8100

هشدار اضطراری جاده‌های King County در kingcounty.gov/roadalert

اختلالات Metro Transit در kingcounty.gov/metro

برنامه بیمه سیل ملی (National Flood Insurance Program) تماس با 877-336-2627 • floodsmart.gov

برنامه سلامت عمومی Seattle و King County مشکلات تانک سپتیک و چاه‌ها تماس با 206-477-8050



اطلاعات مندرج در این نقشه توسط King County و از منابع مختلف جمع‌آوری شده و ممکن است بدون اطلاع قبلی تغییر کند. King County و منطقه کنترل سیل King County در خصوص صحت، کامل بودن، به موقع بودن یا حتی استفاده از این اطلاعات، هیچگونه تضمین صریح یا ضمنی نمی‌دهد. این سند برای استفاده به‌عنوان ابزار نظرسنجی طراحی نشده است. District و King County در قبال هرگونه آسیب عمومی، خاص، غیرمستقیم، تبعی یا جنسی از جمله از دست دادن درآمد یا سود ناشی از استفاده یا سوءاستفاده از اطلاعات مندرج در این نقشه مسئولیتی بر عهده ندارد. هر چند موارد فقط محدود به موارد ذکرشده نیست. هرگونه فروش این نقشه یا اطلاعات مندرج در آن ممنوع است، مگر اینکه بنا به مجوز کتبی King County انجام شود.

برای بروشورهای ترجمه شده «آماده سیل باشید»، لطفاً به kingcounty.gov/prepareforflooding مراجعه کنید. ترجمه های بیشتر و بروشورهای ترجمه شده چاپی در صورت درخواست بدون هیچ هزینه‌ای برای شما موجود است. لطفاً با شماره 206-477-4812 یا ما تماس بگیرید.

Para obtener los folletos traducidos de Be Flood Ready, visite kingcounty.gov/prepareforflooding. Si lo pide, hay traducciones adicionales y folletos traducidos impresos sin costo alguno para usted; comuníquese con nosotros al 206-477-4812.

Đề nhận bản dịch từ gấp Sẵn Sàng Ứng Phó Với Ngập Lụt, vui lòng truy cập kingcounty.gov/prepareforflooding. Chúng tôi cung cấp miễn phí các bản dịch khác và bản cứng từ gấp đã dịch theo yêu cầu cho quý vị. Vui lòng liên hệ với chúng tôi theo số 206-477-4812.

번역된 홍수 대비 브로셔는 웹사이트 kingcounty.gov/prepareforflooding를 참조하세요. 추가 번역 및 인쇄된 번역 브로셔가 필요하면 요청 시 무료로 드립니다. 206-477-4812로 문의하세요.

如需「Be Flood Ready (做好防洪準備)」手冊的翻譯版本，請造訪 kingcounty.gov/prepareforflooding 如果您需要額外的翻譯版本和紙質翻譯版手冊，請致電 206-477-4812 聯絡我們，我們將免費為您提供

Si aad u hesho buug-yaraha u diyaarsanoow daadla fadlan booqo kingcounty.gov/prepareforflooding. Turjumaada dheeraadka ah iyo buug-yaraha la daabacay ayaad ku heli kartaa si bilaash ah markaaad adiga codsato, fadlan nagala soo xiriir 206-477-4812.

Переведенные брошюры Be Flood Ready (Подготовка к наводнению) можно найти на странице kingcounty.gov/prepareforflooding. Чтобы бесплатно запросить перевод на другие языки или печатный экземпляр переведенной брошюры, звоните на номер 206-477-4812.